



返信用紙 **REPLY SHEET**

FAX: 03-3473-6090

tok.culture@eda.admin.ch

**Presentation of the SWISS DESIGN MAP TOKYO 2015/16
on Tuesday September 29, 2015 at 17:30 (doors open at 17:00)
at the Swiss residence (5-9-12 Minami-Azabu, Minato-ku, Tokyo)**

この度、スイスデザインマップ 東京 2015/16 の完成を記念し、発表イベントを下記の要領で開催いたしますので、ご出席賜りたくご案内申し上げます。

記

日時：2015年9月29日（火）

午後5時半（受付開始：午後5時より）

場所：スイス大使公邸（東京都港区南麻布5-9-12）

服装： 平服

御出席
I will attend

御欠席
I will not attend

*いずれかに印をおつけ下さい。(Please mark)

ご芳名

Name :

貴社・貴機関名

Affiliation:

電話番号/ファックス

番号 Telephone

/Facsimile :

お手数ながら、本返信用紙をファックスかメールにて9月28日（月）17:00までにご返信くださいますようお願い申し上げます (Fax: 03-3473-6090 / Tel: 03-5449-8437 文化・広報部)。Please send back this form by fax (03-3473-6090) or reply by e-mail no later than Monday, September 28, 2015 until 17:00. For further information: Ms. Takahashi (Tel: 03-5449-8437)

ご来臨の際は受付に封筒をお渡し下さい。尚、駐車場のご用意はございませんので何卒ご了承ください。

Please hand over the envelope at the reception desk. We kindly ask for your understanding that parking space is not available at the Embassy.

*Please note that guests will not be admitted before 17:00 - the time of the opening of the doors.

*17:00 前のご来場はお控えくださいますようお願い申し上げます。